

有新闻通报？请拨早热线

本地新闻热线：1800-741-6388

采访组：zlocal@sph.com.sg

传送照片：9228-8736

网站：www.zaobao.sg

面簿：facebook.com/zaobaosg

订户/广告

发行部热线：6388-3838

分类广告（本地）：1800-289-9988

（海外）：(65) 6289-9988

分类广告电邮：class@sph.com.sg

广告咨询：6319-6319

新加坡 4月19日天气概况

雷阵雨

昨晚6点半的天气预测。

气温 (°C) 24 34

最新天气：6542-7788
www.nea.gov.sg

PSI
空气污染指数

36-52

中等

根据环境局昨天下午4时的数据。

新康复诊所采用机器人和虚拟实境 模拟钓鱼烹饪搭车病人做复健像打电玩

先进科技康复诊所设有更大的复健空间，也是本地首个结合高科技复健器材、协助复健的虚拟实境仪器，以及传统治疗的门诊设施。此外，诊所正尝试研发更便携且容易使用的器材，让病患即便回到社区甚至家里，都能继续复健，无须往返医疗中心。

王嫻婷 报道
gladysyt@sph.com.sg

做复健犹如打电玩，陈笃生医院的先进科技康复诊所扩大服务范围及设备，结合机器人技术和虚拟实境协助病患做复健。这包括让病患模拟钓鱼、烹饪、寻找物品等游戏来强化核心肌肉，或通过模拟巴士及滑雪等环境训练平衡能力。

今年是先进科技康复诊所（Clinic for Advanced Rehabilitation Therapeutics, 简称CART）启用第10周年。诊所原本坐落在陈笃生医院的医疗中心，如今搬迁至院内紧急部门对面的第二附楼，也扩大了服务范围并增设更多先进复健机器人。

新的CART总面积近2万平方英尺，比之前的旧诊所大四倍。新诊所设有更大的复健空间，也是本地首个结合高科技复健器材、协助复健的虚拟实境仪器，以及传统治疗的门诊设施。

新诊所接收的病患除了之前



新的先进科技康复诊所设有多种机器人技术复健器材，如图中名为Lokomat的设备，可助有严重下肢障碍的病患重新学习走路。卫生部长王乙康（左一）昨天参观了新诊所，了解各个先进科技辅助的复健器材。（严晋融摄）

的中风、脑部和脊髓伤者，也扩大至截肢者、神经退化疾病和神经肿瘤病患，以及依赖呼吸器患者。

陈笃生医院综合与社区医疗护理部，康复医学科主任兼高级顾问医生罗荣裕受访时说：“随

着人口老龄化，加上越来越多人患上多种慢性病或残疾，须要复健的人将增加。”

过去10年，诊所协助的复健病患超过7万5000人次，扩大后的诊所预计从明年至2030年，每年前来复健的病患可达3万人次。

另外，CART也着重于扩大和社区伙伴的合作，让病患在诊所接受复健后，回返社区时也能继续有同样水平的复健过程。

罗荣裕说：“目前，很多先进的高科技复健器材只能在医疗机构里使用。因此我们正尝试

研发更便携且容易使用的器材，让病患即便回到社区甚至家里，都能继续复健，无须往返医疗中心。”

卫生部长王乙康受邀为新诊所主持开幕，并见证CART分别与科技公司傅利叶智能（Fourier

Intelligence）签署为期三年的总研究合作协定，以及中风病患扶助站（S3）签署谅解备忘录。

诊所与傅利叶智能的协定旨在推进新护理模式，双方将继续通过研究和创新，让机器人技术疗法在社区内更易获得且持续。

诊所与社区机构S3的合作则符合“全国康复服务一体化框架”，让中风患者在CART接受治疗并稳定情况后，能转至社区继续积极进行康复治疗。陈笃生医院和S3也将探讨远程合作和远程看诊服务。

去年经历三次中风的杨有荣（55岁，行政员）首次中风后，完全失去右手右脚的活动能力。他还记得自己中风当天下午还在选购车子，但中风后却无法开车或做家务。“很多事情得麻烦家人处理，自己当时确实感到有点没用。”

他随后通过物理治疗和职能治疗慢慢接受自己的情况，并在两周前参与了为期30天的便携式手臂复健器（H-Man）试点项目，每天花约半小时通过H-Man以玩电子游戏的方式增加右臂能力，目前已恢复约一半程度的手臂活动。

H-Man是CART与南洋理工大学和本地公司ArtiCares携手开发的便携式医疗智能机器人，助患者在家中进行上肢复健。

杨有荣说：“H-Man让我省下往返医院做复健的时间。因为游戏可选择不同的难度关卡，我努力打破自己的记录，所以也有动力做复健。我期待未来能开车。”

速读狮城

“鲑鱼”风暴袭菲 维文致函慰问灾情

热带风暴“鲑鱼”吹袭菲律宾，外交部长维文医生昨天致函菲律宾外长洛钦，表示新加坡准备好在这个困难时期为菲律宾提供所需的任何援助。

根据我国外交部文告，维文在写给洛钦的信中，对热带风暴

“鲑鱼”（Megi）造成的人命伤亡和破坏表示最深切的哀悼，尤其是在山体滑坡摧毁了大片村庄的东米沙群岛（Eastern Visayas）。

他说：“在继续为流离失所和受影响社区开展救援工作的同时，我国向菲律宾人民寄予哀思和祷告。”

“鲑鱼”是今年吹袭菲律宾的第一场风暴。截至本月17日，因灾死亡人数增至172人，另有逾百人下落不明，10多万人受灾。

黄循财美国演讲：国家无止境举债终得付出代价

吕爱丽 报道
oialai@sph.com.sg

各国在制定财政政策时须确保可持续的公共支出，尤其不可能无止境举债。我国财政部长黄循财在美国演讲时指出，“不幸的是”许多发达经济体的记录并不乐观，债务一直上升，最终总得有人付出代价。

近两年，为了应付冠病大流行所带来的经济冲击，世界多国政府绞尽脑汁扩大财政支出。加上近期俄罗斯和乌克兰的战争，全球正面对通货膨胀、增长放缓，甚至停滞性通胀的威胁。

黄循财于美国时间周一（18日）在智库彼得森国际经济研究所（PIIE）举办的2022年宏观周上，发表专题演讲。他在演讲后和该所所长波森（Adam Posen）对话时指出，货币政策和财政政策都能为应对增长与滞胀问题发挥重要作用。

货币政策专注解决通胀问题，并确保通胀预期得到良好控制。在财政方面，政府可以采取更宽松的政策，以应付可能对实体经济的影响。但黄循财也提醒，政府不可能一直扩大财政政策。在制定政策时，政府须确保公共支出是可持续的。

“不幸的是，许多发达经济体的记录并不乐观，债务一直上升……我不确定这能持续多久。这不是免费的午餐。最终必须有人为此付出代价。”

黄循财也婉转指出，当举债



财政部长黄循财（左）在美国智库彼得森国际经济研究所2022年宏观周上指出，许多发达经济体的债务一直上升，他不确定这能持续多久，因为没有免费的午餐，总有人要付出代价。图为彼得森国际经济研究所所长波森（Adam Posen，右）。（彼得森国际经济研究所网络直播截屏）

达到一个限度，任何政府都可能失去债务偿还能力的信誉。

他在回答波森提问时笑着说：“大国有更多的自由度。美国拥有一个大规模的经济和全球储备货币，就比新加坡拥有更多的自由度，但仍然会有极限。在某个时间点，我认为各国将不得不找到方法来缩减支出，并确保能重建财政空间以应对未来的冲击。”

在货币政策方面，目前市场对中央银行的公信力仍有一定的信心，而这样的信誉是各个央行多年来确保通胀能保持稳定，所

建立起来的。黄循财提醒，央行不应该视之为理所当然，特别是发达经济体的中央银行必须展示果敢和决心，以解决目前通胀持续升温的问题。

许多亚太经济体有能力应付加息

国际主要央行为了应付通胀而加息，可能导致新兴市场资金流出。黄循财认为，亚太地区许多经济体，包括东南亚如今的基本面更稳健，更有能力应付加息的影响。“与2013年发生‘缩减恐慌’

(taper tantrum)相比，新兴经济体的情况已经好很多，不论是财政或外部平衡都更加稳健，也有足够的外汇储备应付短期债务。”

新加坡做法不是通过调整利率来调控货币政策，而是基于汇率，但黄循财强调，我国的货币政策目标非常明确，只用于确保通胀维持在低水平，以及保持中期价格稳定，绝对不是为了维持出口竞争力。

“如果我们须在出口方面更有竞争力，那么我们就在结构和供应方面着手，来提高我们的生产率。”

警方展开联合扫荡行动 37男女违法被调查

姚可嘉 报道
yowk@sph.com.sg

警方与多个执法机构展开为期一周的行动，37名年龄介于24岁至79岁、涉及各种罪行的男女被调查。

警方昨天发文告指出，勿洛警署联合刑事侦查局、中央肃毒局、卫生科学局、移民与关卡局、新加坡关税局、陆路交通管理局和新加坡食品局，从3月28日至4月1日展开执法行动。

根据文告，在为期一周的行动中，共有26名男子和11名女子因涉嫌各种罪行遭警方调查，他们的年龄介于24岁至79岁。

在芽笼展开的行动中，两名28岁男子因涉嫌参加私会党而被捕；一名54岁男子因涉嫌毒品相关罪行被捕。

另有四名年龄介于24岁至43岁的男子，因涉嫌持有未经注册的咳嗽药水和壮阳产品等被警方调查。执法人员也在其中一名男子身上搜出电子烟和相关配件。警方在这起行动中搜出市价近1万2000元的非法物品。

在打击非法赌博的行动中，警方在芽笼路的某个商业单位内，发现年龄介于25岁至73岁的21名男女涉嫌参与赌博相关活动，现场搜出超过200元现金和赌博用具等。

另外，当局在芽笼路的两家按摩院展开扫荡行动，两名年龄为37岁和44岁的女子在妇女宪章下被捕。有关按摩院也因涉嫌无执照经营被调查。

两名年龄为44岁和67岁的男



警方联合各执法机构展开为期一周的行动，其中，两名男子因涉嫌无执照在公共场所兜售二手商品被开罚单，货物也被充公。（警方提供）

，因涉嫌无执照在公共场所兜售二手商品，在环境公共卫生法令下被开罚单，货物也被充公。

在打击漏税烟的行动中，关税局人员起获20根漏税香烟，五名年龄介于24岁至53岁的男子因拥有漏税香烟，被罚高达2500元。

另外，陆交局人员也在公路交通法令下没收一辆不符合规定的电动脚踏车。芽笼邻里警局局长李挺伟副警监指出，非法活动对社会造成负面影响，因此当局必须迅速处理。

所有案件的调查仍在进行中。

围堵中国只会让它开发本土科技并自定国际规则

何惜薇 报道
hosb@sph.com.sg

中国的增长趋势不可阻挡，尝试围堵中国崛起不仅十分困难也不会有效，而且只会让中国更下定决心自力更生，包括开发本土科技和自行设立另一套国际规则。

财政部次长黄循财于华盛顿时间星期一（4月18日）上午出席美国智库彼得森国际经济研究所（PIIE）2022年宏观周活动。他在致辞后的对话环节中提出，将

中国排除在现有国际体系之外，只会导致中国发展出以自身规则为基础的一套平行体系。

“我不知道我们最终是不是要生活在这样的一个世界，这将是与非常不一样的世界，而且对于每个人包括美国来说，都是高度不稳定的。”

他重申，中美关系是世界上最重要的双边关系，各国都希望双方能继续交流，找出在共同关注的议题上合作的方法。

“事实是，中国会有自身的发

展，美国没有能力让中国变得更像美国，但就算彼此存在差异，美国和中国都有共同关注的议题，包括如气候变化等全球议题、应对大流行，甚至是核不扩散。”

黄循财相信，若能找出中美双方能继续竞争，却又相互依存，在开放的框架里合作寻求互惠互利，整个世界都会更安全和更美好。黄循财也指出，如果当初美国没有退出《跨太平洋伙伴关系协定》（TPP）得以延续固然很好，但如今已有《跨太平洋伙伴

全面进展协定》（CPTPP），中国也提出了申请加入。该组织将通过适当的程序来处理中国的申请。

除了CPTPP，本区域内还有亚太经济合作组织（APEC）、东亚峰会（East Asia Summit），以及美国拜登政府最近提出的印太经济框架（Indo-Pacific Economic Framework），黄循财对此表示欢迎和支持。他说：“我们希望打造一个开放和包容的框架，让所有大国能与亚洲和亚太的事务。”